Statistical Natural Language Processing

An overview of NLP applications: some topics not covered during the course

Çağrı Çöltekin

University of Tübingen Seminar für Sprachwissenschaft

Summer Semester 2019

Resit

nobody will need it, but just in case...

- · Note that your final score is combination of
 - Exam (40 %)
 - Assignments, best 6 scores out of 7 (60 %)
 - Attendance (+5%)
 - Easter-egg bonus
- The exam scores will be announced (latest) the week after the exam
- · Last two assignments will be graded in August
- You can take a resit exam if your overall score < 60 %, but you can reach 60 % by improving your exam score
- Resit will be scheduled before the beginning of the winter semester. Likely first (maybe second) week of October

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübinger

Summer Semester 2019 2 / 20

Some remarks on the exam

first things first

- Exam is scheduled on Fri July 26, start at 10:00, 10:30, or
- The duration is 2 hours
- The exam (type of questions, length) will be similar to last vear's exam
- Topics may shift, covering anything we studied during the course
- You can bring a 'cheat sheet':
 - Single a4 paper with anything that you want to remember
 - You can use both sides
 - You can hand-write/print as small as you like, but should be legible with bare eye

Questions?

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübing

A quick summary so far

Part I Background & machine learning

- Math: linear algebra, probability & information theory
- Supervised methods: regression / classification
- How evaluate machine learning methods
- Neural networks
- Sequence learning
- Unsupervised learning

Part II NLP methods

- Tokenization / segmentation
- N-gram language models
- Statistical parsing
- Vector representations / vector semantics

Part III (would be) NLP applications

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübin

Machine translation

what & why

- Motivation for MT does not need many words: it is the example you give to your grandmother when she asks 'what does a computational linguist do?'
- · Rule-based machine translation is difficult
- Most modern MT systems are statistical

Machine translation how: basic idea

$$\mathop{\arg\max}_{e} p(e|f) = \mathop{\arg\max}_{e} p(f|e)p(e)$$

- The above defines a noisy-channel model
- p(f|e) estimated with the noisy channel idea
- p(e) is a language model

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübinger

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübing

Machine translation

how: phrase-based MT

$$\arg\max_{e} p(e|f) = \arg\max_{e} p(f|e)p(e)$$

Using a parallel corpus,

- Align sentences, estimate p(f|e)
- We can estimate p(e) even from a (larger) mono-lingual corpus

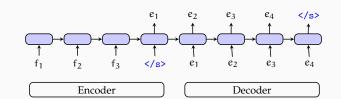
Machine translation

C. Cöltekin. SfS / University of Tübinger

how: end-to-end systems (mostly neural)

$$\mathop{\arg\max}_{e} p(e|f) = \mathop{\arg\max}_{e} p(f|e) p(e)$$

Estimate $p(\boldsymbol{e}|\boldsymbol{f})$ directly, typically with a recurrent neural network



Machine translation

How does it work? (1)



Machine translation

How does it work? (2)



Machine translation

How does it work? (seriously)

- Works fine if you have lots of parallel text
- A lot of work remains in:
 - $\ \ Solving \ issues \ with \ ambiguities, idioms, special/rare$ constructions
 - Low resource languages

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübingen

Entity recognition

what & why



- Many other applications depend on locating certain entities in text
- Typical entities interest include: people, organizations, locations
- Can be application specific too: e.g., drug/disease names

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübingen

Summer Semester 2019 11 / 20

Entity recognition

- Generally viewed as a typical sequence learning task
- Any sequence learning model applies: e.g., HMMs, RNNs
- Some linguistic processing is often helpful (e.g., POS tagging)

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübingen

Relation extraction

what & why



• For many other tasks, we do not only need entities, but the relations between them

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübingen

Relation extraction

how

- Many approaches rely on patterns
- Using classifiers on annotated data is also popular
 - 1. Extract all pairs of entities of interest
 - 2. Train the classifier, to predict whether the entities are
- Semi-supervised learning methods are common
- Does it also look like dependency parsing?

Summarization

what & why

- We have lots, lots of text on any subject of choice
- $\bullet\,$ Probably you use them daily (e.g., news aggregators), but applications of summarization are much wider
- Summarization
 - reduces the reading time
 - helps selecting right documents to readmay improve/help with
 - - indexing
 storing/processing/searching large document collections
 - other applications like question answering

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübingen C. Cöltekin. SfS / University of Tübingen Summer Semester 2019 14 / 20 Summer Semester 2019 15 / 20

Summarization

how

Extractive summarization selects important sentences from the text.

- · The task is binary classification (paying attention to the sequence)
- · Classifier decides whether to keep or discard the sentence in the summary

Abstractive summarization fuses sentences, combining and re-structuring them

> How about treating it like a machine translation problem?

• RNNs of the sort used in MT have lately been popular for summarization too

Question answering

what & why

- QA is another NLP application that needs little explanation
- The task is given a question find the answer in a database, or a unstructured document collection
- Domain specific specific are common
- More general QA systems can perform well, sometimes better than humans (e.g., IBM Watson)
- · Also an important part of for modern personal assistant systems
- Most systems are complex, combining many of the methods we discussed in the class (and more)

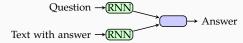
Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübinger

Question answering

how

- The natural language questions are turned int formal queries, searched in a database

 - linguistic processing (parsing) helpsSupervised methods can learn queries from natural language questions
- Again, RNNs have been recent popular approach



Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübing

More...

- Topic modeling / text mining
- Information extraction
- · Coreference resolution
- Semantic role labeling
- · Dialog systems
- · Speech recognition
- Speech synthesis
- Spelling correction
- Text normalization

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübin

Summary

- Many other problems/applications in NLP can be solved with the methods we studied in this course
- Most of the real-world problems require a combination of multiple methods

Mon Summary & your questions

Wed Assignments 6 & 7, exam questions/discussion

Fri Exam

Additional reading, references, credits

• The textbook (Jurafsky and Martin 2009) includes detailed information on many of these problems/applications (more on the 3rd edition draft)

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübingen

Summer Semester 2019 A.1

Ç. Çöltekin, SfS / University of Tübingen

Summer Semester 2019 20 / 20